



*Cecilia Trivelp*

Santiago, 23 de septiembre de 1993

PERIODO  
PRESIDENCIAL  
004983  
ARCHIVO

*Excelentísimo Señor  
Mahathir Bin Mohamad  
Primer Ministro de Malasia  
Kuala Lumpur  
Malasia*

*Estimado señor Primer Ministro y amigo:*

*Conservo vivo el recuerdo de la interesante y provechosa visita que realicé a Malasia en noviembre del año pasado. Desde entonces, las relaciones entre nuestros países han seguido prosperando y estoy seguro que los vínculos entre Malasia y Chile se incrementarán aún más en los años venideros.*

*Seguramente usted recordará que una de las inquietudes que le manifesté durante mi estadía en Kuala Lumpur, fue la próxima elección de Director General de la FAO, para la cual hemos presentado la candidatura del señor Rafael Moreno, a quien me unen lazos de orden personal y político de largo tiempo. Actualmente, se desempeña como Subdirector General de la FAO y Representante Regional para América Latina y el Caribe.*

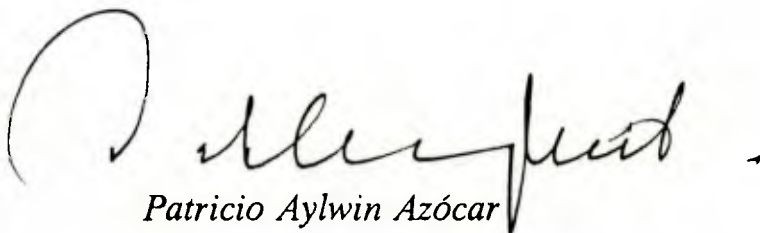
*Sólo falta un poco más de un mes para la elección. Desde que nos reunimos en el mes de noviembre pasado, la candidatura de Rafael Moreno ha hecho grandes progresos en otras regiones del mundo. Cada vez más aparece como el candidato que tiene mayores posibilidades de éxito, especialmente entre las candidaturas de los países en desarrollo. Ya hemos obtenido el respaldo oficial de los 33 países que conforman la América Latina y el Caribe; de varios países europeos, tales como España, Portugal, la República Checa y Rumania; de importantes países del Medio Oriente, tales como Siria y Jordania, así como de otros países de diferentes regiones del mundo cuyo apoyo aún no estamos autorizados a revelar.*



*En cuanto a Asia y el Lejano Oriente, la candidatura del señor Moreno ha sido recibida con gran simpatía, pero aún no contamos con respaldos oficiales de esa región. En caso que Malasia encabezara el apoyo oficial a nuestra candidatura, tendría en ese momento un efecto muy significativo. Estoy seguro que el prestigio e influencia internacionales de su país inclinaría a otros, especialmente de Asia, a favor de nuestra candidatura y aseguraría su éxito.*

*Confío en que estas consideraciones merecerán su comprensión. Son de extraordinaria importancia para mi Gobierno y también para mí. Además, estoy seguro de que mi amigo Rafael Moreno será un excelente Director General de la FAO y que Malasia y los países asiáticos, en general, se beneficiarán mucho con su elección. El respaldo de su país sería especialmente honroso para nosotros.*

*Le ruego acepte, señor Primer Ministro y amigo, el testimonio de mi mayor consideración y estima.*



*Patricio Aylwin Azócar*